

**ORDER OF GENERAL ELECTION  
(ORDEN DE ELECCIÓN GENERAL)**

An election is hereby ordered to be held on November 7, 2023, in Edwards County, Texas for the purpose of adopting or rejecting the proposed Constitutional Amendments as submitted by the 88<sup>th</sup> Legislature, Regular Session, and 88<sup>th</sup> Legislature, Second Special Session, of the State of Texas:

*(Por la presente se ordena que se lleve a cabo una elección el dia siete de Noviembre 2023, en el Condado de Edwards, Texas, con el propósito de adoptar o rechazar las enmiendas constitucionales propuestas así como fueron sometidas por la 88a Legislatura Sesión Regular, y 88a Legislature Segunda Sesión Especial del Estado de Texas:)*

**State of Texas Proposition 1** - "The constitutional amendment protecting the right to engage in farming, ranching, timber production, horticulture, and wildlife management." *Propuesta Número 1 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que protege el derecho a dedicarse a la agricultura, la ganadería, la producción de madera, la horticultura y la gestión de la vida silvestre".

**State of Texas Proposition 2** - "The constitutional amendment authorizing a local option exemption from ad valorem taxation by a county or municipality of all or part of the appraised value of real property used to operate a child-care facility." *Propuesta Número 2 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que autoriza una exención opcional a nivel local de impuestos ad valorem por un condado o municipio sobre la totalidad o parte del valor tasado de los bienes inmuebles utilizados para operar una instalación de cuidado infantil".

**State of Texas Proposition 3** - "The constitutional amendment prohibiting the imposition of an individual wealth or net worth tax, including a tax on the difference between the assets and liabilities of an individual or family." *Propuesta Número 3 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que prohíbe la aplicación de un impuesto sobre la riqueza o el patrimonio neto individual, lo que incluye un impuesto basado en la diferencia entre los activos y pasivos de una persona o familia".

**State of Texas Proposition 4** - "The constitutional amendment to authorize the legislature to establish a temporary limit on the maximum appraised value of real property other than a residence homestead for ad valorem tax purposes; to increase the amount of the exemption from ad valorem taxation by a school district applicable to residence homesteads from \$40,000 to \$100,000; to adjust the amount of the limitation on school district ad valorem taxes imposed on the residence homesteads of the elderly or disabled to reflect increases in certain exemption amounts; to except certain appropriations to pay for ad valorem tax relief from the constitutional limitation on the rate of growth of appropriations; and to authorize the legislature to provide for a four-year term of office for a member of the board of directors of certain appraisal districts." *Propuesta Número 4 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a establecer un límite temporal sobre el valor máximo de tasación de los bienes inmuebles que no sean residencias familiares a efectos de impuestos ad valorem; a aumentar el monto de la exención de impuestos ad valorem por un distrito escolar aplicable a las residencias familiares de \$40,000 a \$100,000; a ajustar el monto de la limitación de los impuestos ad valorem del distrito escolar aplicados a las residencias familiares de personas mayores o discapacitadas para reflejar los aumentos en ciertos montos de exención; a exceptuar ciertas asignaciones de pagar para el alivio del impuesto ad valorem de la limitación constitucional sobre la tasa de crecimiento de las asignaciones; y a autorizar a la legislatura a prever un mandato de cuatro años de cargo para un miembro de la junta directiva de ciertos distritos de tasación".

**State of Texas Proposition 5** - "The constitutional amendment relating to the Texas University Fund, which provides funding to certain institutions of higher education to achieve national prominence as major research universities and drive the state economy." *Propuesta Número 5 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional relacionada con el Fondo Universitario de Texas (Texas University Fund), que establece financiamiento para ciertas instituciones de educación superior con el fin de lograr renombre nacional como importantes universidades de investigación e impulsar la economía estatal".

**State of Texas Proposition 6** - "The constitutional amendment creating the Texas water fund to assist in financing water projects in this state." *Propuesta Número 6 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que crea el fondo de agua de Texas con el fin de facilitar el financiamiento de proyectos hidráulicos en este estado".

**State of Texas Proposition 7** - "The constitutional amendment providing for the creation of the Texas energy fund to support the construction, maintenance, modernization, and operation of electric generating facilities." *Propuesta Número 7 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de energía de Texas con el fin de apoyar la construcción, mantenimiento, modernización y operación de instalaciones generadoras de energía eléctrica".

**State of Texas Proposition 8** - "The constitutional amendment creating the broadband infrastructure fund to expand high-speed broadband access and assist in the financing of connectivity projects." *Propuesta Número 8 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que crea el fondo para infraestructura de banda ancha con el fin de expandir el acceso a la banda ancha de alta velocidad y facilitar el financiamiento de proyectos de conectividad".

**State of Texas Proposition 9** - "The constitutional amendment authorizing the 88th Legislature to provide a cost-of-living adjustment to certain annuitants of the Teacher Retirement System of Texas." *Propuesta Número 9 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que autoriza a la 88a Legislatura a proporcionar un ajuste por costo de vida a ciertos beneficiarios del Sistema de Jubilación de Maestros de Texas".

**State of Texas Proposition 10** - "The constitutional amendment to authorize the legislature to exempt from ad valorem taxation equipment or inventory held by a manufacturer of medical or biomedical products to protect the Texas healthcare network and strengthen our medical supply chain." *Propuesta Número 10 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a eximir de impuestos ad valorem los equipos o inventarios pertenecientes a un fabricante de productos médicos o biomédicos, con el fin de proteger a la red de atención médica de Texas y fortalecer nuestra cadena de suministro médico".

**State of Texas Proposition 11** - "The constitutional amendment authorizing the legislature to permit conservation and reclamation districts in El Paso County to issue bonds supported by ad valorem taxes to fund the development and maintenance of parks and recreational facilities." *Propuesta Número 11 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a permitir que los distritos de conservación y reclamación en el Condado de El Paso emitan bonos respaldados por impuestos ad valorem para financiar el desarrollo y mantenimiento de parques e instalaciones recreativas".

**State of Texas Proposition 12** - "The constitutional amendment providing for the abolition of the office of county treasurer in Galveston County." *Propuesta Número 12 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que establece la abolición del cargo de tesorero del condado en el Condado de Galveston".

**State of Texas Proposition 13** - "The constitutional amendment to increase the mandatory age of retirement for state justices and judges." *Propuesta Número 13 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional para aumentar la edad obligatoria de jubilación para los magistrados y jueces estatales".

**State of Texas Proposition 14** - "The constitutional amendment providing for the creation of the centennial parks conservation fund to be used for the creation and improvement of state parks." *Propuesta Número 14 del Estado de Texas* - "La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de conservación de los parques centenarios que se utilizará para la creación y mejora de los parques estatales".

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at:  
(La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a viernes en:)

Edwards District & County Clerk's Office  
101 E. Main, Rocksprings, TX 78880

Monday, October 23, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Lunes, 23 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Tuesday, October 24, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Martes, 24 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Wednesday, October 25, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Miercoles, 25 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Thursday, October 26, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Jueves, 26 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Friday, October 27, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Viernes, 27 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Monday, October 30, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Lunes, 30 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Tuesday, October 31, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Lunes, 31 de Octubre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

Wednesday, November 1, 2023 from 8 a.m. to 5:00 p.m.

*Lunes, 1 de Noviembre, 2023 entre las 8 de la mañana y las 5 de la tarde*

\* Thursday, November 2, 2023 from 7 a.m. to 7:00 p.m.

*Lunes, 2 de Noviembre, 2023 entre las 7 de la mañana y las 7 de la tarde*

\* Friday, November 3, 2023 from 7 a.m. to 7:00 p.m.

*Lunes, 2 de Noviembre, 2023 entre las 7 de la mañana y las 7 de la tarde*

\* Special Extended Hours Last Two Days Only

Applications for ballot by mail shall be mailed to:  
(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán enviarse a:)

Olga Lydia Reyes  
(Name of Early Voting Clerk)  
(Nombre del Secretario de la Votación Adelantada)

P.O. Box 184  
(Address) (Dirección)

Rocksprings, TX 78880  
(City) (Ciudad) (Zip Code) (Zona Postal)

830-683-2235  
(Telephone Number) (Número de teléfono)

olga.reyes@co.edwards.tx.us  
(Email Address) (Dirección de Correo Electrónico)

<https://www.co.edwards.tx.us/page/edwards.electionsnew>  
Early Voting Clerk's Website (Sitio web del Secretario/a de Votación Adelantada)

Applications for Ballots by Mail (ABBMs) must be received no later than the close of business on:  
(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)

October 27, 2023  
(date) (fecha)

Federal Post Card Applications (FPCAs) must be received no later than the close of business on:  
(La Tarjeta Federal Postal de Solicitud deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)

October 27, 2023  
(date) (fecha)

Issued this 25th day of September, 2023.  
(Emitada este dia veinte-cinco de Septiembre, 2023.)

Sonja Ann Shouse  
Signature of County Judge (Firma del Juez del Condado)



This Order of Election was approved in Edwards County Commissioners Court on August 8, 2023.  
Esta Orden de Elección General fue aprobada en la Corte de los Comisionados del Condado de Edwards que se llevó a cabo el dia ocho de Agosto, 2023.